

Isem il-prodott SERVISOL FREEZE-IT 20/2
Nr. Ta' Ref.: BDS002502_24_20190927 (MT)

Data li saret: 27.09.19 **Version :** 1.1
Jiehu post:

TAQSIMA 1: L-identifikazzjoni tas-sustanza/taħlita u tal-kumpanija/impriżza

1.1. Identifikatur tal-prodott

SERVISOL FREEZE-IT 20/2
ajrusol

1.2. Uži rilevanti identifikati tas-sustanza jew it-taħlita u uži mhux rakkomandati

Aġent li jkessañ

1.3. Dettalji tal-fornitur tal-iskeda tad-dejta tas-sigurtà

CRC Industries UK Ltd.
Wylds Road
Castlefield Industrial Estate
TA6 4DD Bridgwater Somerset
United Kingdom
Tel.: +44 1278 727200
Fax.: +44 1278 425644
E-mail : hse.uk@crcind.com

| Sussidjarji | Tel | Fax |
|---------------------------------|---------------|-----------------|
| CRC Industries Deutschland GmbH | (07229) 303 0 | (07229)30 32 66 |

1.4. In-numru tat-telefown ta' emerġenza

(+44)(0)1278 72 7200 (office hours)
Malta: Medicines and poisons info office: 2545 6504

TAQSIMA 2: L-identifikazzjoni tal-perikli

2.1. Il-klassifikazzjoni tas-sustanza jew it-taħlita

Klassifikazzjoni skont ir-Regolament (KE) Nru 1272/2008

| | |
|----------------------|--|
| Fiżiku: | Aerosol, kategorija 3 Kontenitru taħt pressjoni. Jista jinfaqa'jekk jissaħħan. |
| Saħħa: | Mhux ikklassifikat |
| L-ambjent | Mhux ikklassifikat |
| Perikoli oħra | Evita l-kuntatt mal-ġilda u l-ghajnejn, f'każ ta' kuntatt ma' prodott likwidu sintomi ta infjammazzjoni taħt il-ġilda jista' jiżviluppa. |

2.2. L-elementi tat-tikketta



Isem il-prodott SERVISOL FREEZE-IT 20/2
Nr. Ta' Ref.: BDS002502_24_20190927 (MT)

Data li saret: 27.09.19 Version : 1.1
Jiehu post:

Tikkettar skont ir-Regolament (KE) Nru 1272/2008

Identifikatur tal-prodott:

| | |
|--|--|
| Kelma ta' sinjal: | Twissija |
| Dikjarazzjoni(jiet) ta' periklu: | H229 : Kontenitür taħbi pressjoni. Jista jinfaqa'jekk jissaħħan. |
| Dikjarazzjoni(jiet) ta' prekawzjoni: | P102 : Żommu 'l bogħod minn fejn jistgħu jilħqu it-tfal. P210 : Biegħed mis-sħana, uċuħi jaħarqu, xrar tan-nar, fjammi miftuħha u sorsi oħra li jaqbdū. Tpejjipx. P251 : Ittaqqbx jew taħarqu, anki wara li tużah. P336 : Holl il-partijiet kiesħa bl-ilma fietel. Togħrokk il-parti affettwata. P410/412 : Ipproteġi mid-dawl tax-xemx. Tesponix għal temperatura oħla minn 50°C/122°F. |
| Informazzjoni dwar Periklu Supplementari: | Evita l-kuntatt mal-ġilda u l-ghajnejn, f'każ ta' kuntatt ma' prodott likwidu sintomi ta infjammazzjoni taħbi il-ġilda jista' jiżviluppa. |

2.3. Il-perikli l-oħra

F'każ ta' kuntatt ma' prodott likwidu jista' iwassal għal sintomi ta' infjammazzjoni ta' taħbi il-ġilda.
L-ajrusoli jistgħu jaqbdū jekk imsaħħn 'il fuq minn 50OC

TAQSIMA 3: Il-kompożizzjoni/l-informazzjoni dwar l-ingredjenti

3.1. Is-Sustanzi

| Ingredjent perikoluż | Numru ta' reġistrazzjoni | CAS-nr | EC-nr | w/w % | Klassi ta' periklu u kodiċi tal-kategorija | Dikjarazzjoni ta' Periklu | Noti |
|-------------------------------------|--------------------------|------------|-----------|--------|--|---------------------------|------|
| trans-1,3,3,3-tetrafluoroprop-1-ene | 01-0000019758-54 | 29118-24-9 | 471-480-0 | 75-100 | Press. Gas | H280 | |

(* Spiegazzjoni tal-fażjiet tar-riskju : ara kapitlu 16)

3.2. It-taħlitiet

Mhux applikabbli.

TAQSIMA 4: Il-miżuri tal-ewwel għajjnuna

4.1. Id-deskrizzjoni tal-miżuri tal-ewwel għajjnuna

| | |
|-------------------------------|--|
| Kuntatt ma' l-ghajnejn | F'każ ta' kuntatt ma' l-ghajnejn, laħlaħ mill-ewwel b'ħafna ilma u fittex parir mediku |
| Kuntatt mal-ġilda : | F'każ ta' kuntatt mal-likwidu, holl il-partijiet miksija bil-ġlata bl-ilma, neħħi l-ħwejjeġ b'attenzjoni u aħsel bis-sapun u l-ilma Fittex parir mediku |
| Nifs 'il-ġewwa : | Arja friska, żomm sħun u strieħ. |



Isem il-prodott SERVISOL FREEZE-IT 20/2
Nr. Ta' Ref.: BDS002502_24_20190927 (MT)

Data li saret: 27.09.19 **Version :** 1.1
Jiehu post:

Inġestjoni : F'każ ta' incident jew jekk tħossok ma tiflaħx, fittex parir mediku (uri t-tikketta fejn hu possibl)

4.2. L-iktar sintomi u effetti importanti, kemm akuti kif ukoll irritardjati

| | |
|--------------------------------|---|
| Nifs 'il ġewwa : | Nifs 'il ġewwa ecċessiv ta' fwar solventi jista' iwassal għan-nawsea, ugiegħi tarras u stordament |
| Inġestjoni : | Mħux disponibbli. |
| Kuntatt mal-ġġilda : | F'każ ta' kuntatt ma' prodott likwidu jista' iwassal għal sintomi ta' infjammazzjoni ta' taħbi il-ġġilda. |
| Kuntatt ma' l-għajnej : | F'każ ta' kuntatt ma' prodott likwidu jista' iwassal għal sintomi ta' infjammazzjoni ta' taħbi il-ġġilda. |

4.3. L-indikazzjoni ta' kwalunkwe attenzjoni medika immedjata u t-trattament speċjali meħtieġa

| | |
|-----------------------|---|
| Parir generali | F'każ ta' incident jew jekk tħossok ma tiflaħx, fittex parir mediku (uri t-tikketta fejn hu possibl) Jekk is-sintomi jipperċi, ċempel tabib dejjem |
|-----------------------|---|

TAQSIMA 5: Il-miżuri għat-tifi tan-nar

5.1. Mezzi għat-tifi tan-nar

ilma, ragħwa, dijossidu karboniku jew aġġent nixef

5.2. Il-perikli speċifiċi li joriginaw mis-sustanza jew it-taħlita

L-ażrusoli jistgħu jaqbdu jekk imsaħħiñ 'il fuq minn 50OC
Jifforma forom ta' prodotti perikolu żi
CO, CO2
L-HF jista' jiġi fformat taħbi kondizzjoni ta' ħruq

5.3. Parir lil min jiġgieled in-nar

Żomm il-kontenituri(i) esposti għan-nar kiesaħi, billi tissprejja bl-ilma
F'każ ta' ħruq, tiblgħax id-dhaħħen

TAQSIMA 6: Il-miżuri għar-rilaxx aċċidentalji

6.1. Prekawzjonijiet personali, tagħmir protettiv u proċeduri ta' emerġenza

Għalaq kull sors ta' qbid tan-nar
Assigura ventilazzjoni adegwata
Ilbes ħwejjieġ protettiv u ingwanti

6.2. Il-prekawzjonijiet ambjentali

Thallix li jkun jista' jidħol drenaġġ jew korsi ta' l-ilma pubbliċi



Isem il-prodott SERVISOL FREEZE-IT 20/2
Nr. Ta' Ref.: BDS002502_24_20190927 (MT)

Data li saret: 27.09.19 **Version :** 1.1
Jiehu post:

6.3. Il-metodi u l-materjal għat-trażżeen u t-tindif

Halli l-prodott jevapora

6.4. Ir-referenza għal taqsimiet oħra

Għal aktar informazzjoni ara s-sezzjoni 8

TAQSIMA 7: Il-ġestjoni u l-ħażna

7.1. Il-prekawzjonijiet għal ġestjoni bla periklu

Żomm 'il bogħod mis-sħana jew sorsi ta' qbid
Tissprajjax fuq fjamma jew materjal li qed jaqbad.
Ittaqqabx jew aħraq ajrusoli, anke wara l-użu tagħhom.
Tiħux in-nifs ta' l-arjusoli jew fwar.
Assigura ventilazzjoni adegwata
Evita l-kuntatt mal-ġilda u l-ġħajnejn.
For use on energized equipment keep ambient temperature below 28°C.

7.2. Il-kundizzjonijiet għal ħażna bla periklu, inkluża kwalunkwe inkompatibilità

Pressurised container: protect from sunlight and do not expose to temperatures exceeding 50°C. Do not pierce or burn, even after use.
Aħżeen f'post b'ventilazzjoni tajba.
Żomm 'il bogħod mit-tfal

7.3. L-użu/uži finali speċifiku/speċifici

Aġent li jkessañ

TAQSIMA 8: Il-kontrolli tal-esponent/il-protezzjoni personali

8.1. Il-parametri ta' kontroll

Limiti ta' espożizzjoni :

Ebda informazzjoni mhi disponibbli

8.2. Il-kontrolli ta' esponent

| | |
|--------------------------------|---|
| Proċeduri ta' kontrol | Assigura ventilazzjoni adegwata Żomm 'il bogħod mis-sħana jew sorsi ta' qbid |
| Protezzjoni personali : | Hu prekawzzonijiet biex jiġi evitat kuntatt mal-ġilda u l-ġħajnejn meta wieħed ikun qiegħed juža l-oġġett. Assigura ventilazzjoni adegwata |
| nifs 'il ġewwa | F'każ ta' ventilazzjoni nieqsa, ilbes tagħmir tal-apposta respiratorju. Compressed air mask. |



Isem il-prodott SERVISOL FREEZE-IT 20/2
Nr. Ta' Ref.: BDS002502_24_20190927 (MT)

Data li saret: 27.09.19 **Version :** 1.1
Jiehu post:

idejn u ġilda :

For incidental contact with the product wear chemical-resistant gloves (standard EN 374). The use of disposable gloves is acceptable provided that they are changed immediately after a splash or spill.

In all cases handle and use the product in accordance with good industrial hygiene practices.

għajnejn :

Il-kontrolli ta' esponenti ambjentali:

Consumer exposure protection:

Ilbes gogils tas-saħħha.

Evita r-rilaxx fl-ambjent.

Tikolx, tixrobx u tpejjipx waqt li tuża' dan il-prodott.

Uža biss barra jew f'post ventilat sew.

JEKK espost jew tħossok ma tiflañx: Ikkuntattja ĊENTRU TA' L-AVVELENAMENT jew tabib.

TAQSIMA 9: Il-proprietajiet fiċċi u kimiċi

9.1. L-informazzjoni dwar proprietajiet fiċċi u kimiċi bażiċi

(għall-ajrusoli mingħajr propellant)

Apparenza : stat fiżiku : HFO1234ze likwidu propellat

kulur : Bla kulur.

riħa : Bla riħa.

pH : Mhux applikabbli.

It-temperatura li jagħli/klassifika : -19 °C

Il-flash point : Xejn

Rata ta' evaporazzjoni Mhux applikabbli.

Limiti ta' splużjoni : limitu ta' fuq : No UEL was assigned at standard testing conditions(20°C). Exhibits flame limits at temperatures in excess of 28°C.

limitu ta' taħbi : No LEL was assigned at standard testing conditions(20°C). Exhibits flame limits at temperatures in excess of 28°C.

Pressjoni ta' fwar : 420 kPa (@ 20°C).

Densità relativa : 1.18 g/cm3 (@ 20°C).

Solubilità fl-ilma : Jinħall parzjalment fl-ilma

Jaqbad waħdu : 288-293 °C

Viskosità : Mhux applikabbli.

9.2. L-informazzjoni l-oħra

TAQSIMA 10: L-istabilità u r-reattività

10.1. Ir-reattività

M'hemmx reazzjonijiet perikoluži magħrufa jekk użat għall-iskop tiegħi

10.2. L-istabilità kimika

Stabbli



Isem il-prodott SERVISOL FREEZE-IT 20/2
Nr. Ta' Ref.: BDS002502_24_20190927 (MT)

Data li saret: 27.09.19 Version : 1.1
Jiehu post:

10.3. Il-possibilità ta' reazzjonijiet ta' periklu

M'hemmx reazzjonijiet perikoluži magħrufa jekk użat għall-iskop tiegħu

10.4. Il-kundizzjonijiet li jridu jiġu evitati

Kontenituri pressurised: protett n
Evita li ssaħħan iżżejjed

10.5. Il-materjali inkompatibbli

Aġġent ossidu qawwi

10.6. Il-prodotti perikoluži ta' dekompożizzjoni

CO, CO₂
L-HF jista' jiġi fformat taħt kondizzjoni ta' ħruq

TAQSIMA 11: L-informazzjoni tossikoloġika

11.1. L-informazzjoni dwar effetti tossikologiċi

| | |
|---|---|
| acute toxicity: | based on available data the classification criteria are not met |
| skin corrosion/irritation: | based on available data the classification criteria are not met |
| serious eye damage/irritation: | based on available data the classification criteria are not met |
| respiratory or skin sensitisation: | based on available data the classification criteria are not met |
| germ cell mutagenicity: | based on available data the classification criteria are not met |
| carcinogenicity: | based on available data the classification criteria are not met |
| toxicity for reproduction: | based on available data the classification criteria are not met |
| STOT-single exposure: | based on available data the classification criteria are not met |
| STOT repeated exposure: | based on available data the classification criteria are not met |
| aspiration hazard: | based on available data the classification criteria are not met |

Information on likely routes of exposure:

| | |
|--------------------------------|---|
| Nifs 'il-ġewwa : | In-nifs 'il-ġewwa tal-gass jista' iwassal għan-nawsea, l-uġiegħ ta' ras jew stordament. |
| Inġestjoni : | Inġestjoni probabli ma sseħħix |
| Kuntatt mal-ġġilda : | F'każ ta' kuntatt ma' prodott likwidu jista' iwassal għal sintomi ta' infjammazzjoni ta' taħt il-ġilda. |
| Kuntatt ma' l-ġħajnej : | F'każ ta' kuntatt ma' prodott likwidu jista' iwassal għal sintomi ta' infjammazzjoni ta' taħt il-ġilda. |

Data tossiloġika :

Ebda informazzjoni mhi disponibbli



Isem il-prodott SERVISOL FREEZE-IT 20/2
Nr. Ta' Ref.: BDS002502_24_20190927 (MT)

Data li saret: 27.09.19 **Version :** 1.1
Jiehu post:

TAQSIMA 12: L-informazzjoni ekoloġika

12.1. It-tossicità

Dejta ekotossikoloġika:

Ebda informazzjoni mhi disponibbli

12.2. Il-persistenza u d-degradabilità

Mhux biodegredabbi facilment

12.3. Il-potenzjal bijoakkumulattiv

Għall-ingredjenti kollha l-koeffiċjenti tal-partizzjoni octanol-ilma huwa inqas minn 4.

12.4. Il-mobilità fil-ħamrija

M'hemmx informazzjoni

12.5. Ir-riżultati tal-valutazzjoni PBT u vPvB

M'hemmx informazzjoni

12.6. L-effetti l-oħra ta' ħsara

M'hemmx data sperimentalni

GWP (global warming potential): 7

(calculated in accordance with Annex IV of Regulation (EU) No 517/2014 on fluorinated greenhouse gases)

TAQSIMA 13: Il-kunsiderazzjonijiet ta' rimi

13.1. Il-metodi ta' trattament tal-iskart

Prodott :

Dan il-materjal u l-kontenituri tiegħu jridu jintremew b'mod sigur.
Tbattalx fid-drañaġġ jew l-ambjent, eħles f'post li huwa awtorizzat sabiex jingħabar l-iskart

Pakkiġġjar ikkontaminat :

Ir-rimi għandu jkun skond il-liegislazzjoni lokali, ta' l-istat jew nazzjonali

TAQSIMA 14: L-informazzjoni dwar it-trasport

14.1. In-numru tan-NU:

Numru-NU : 1950



7 / 9

CRC Industries UK Limited

Ambersil House, Wylds Road, Castlefield Industrial Estate,
Bridgwater, Somerset, TA6 4DD

Tel: +44 (0)1278 727200 Fax: +44 (0)1278 425644 web: www.crcind.com

Isem il-prodott SERVISOL FREEZE-IT 20/2
Nr. Ta' Ref.: BDS002502_24_20190927 (MT)

Data li saret: 27.09.19 **Version :** 1.1
Jiehu post:

14.2. L-isem prečiż ta' trasbord tan-NU

Proper shipping name: AEROSOLS

14.3. Il-klassi(jiet) tal-Periklu tat-Trasport

Klassi: 2.2
ADR/RID - Kodiċi ta' klassifikazzjoni: 5A

14.4. Il-grupp ta' imballaġġ,

Packing group: mhux applikabbi

14.5. Il-perikli ambjentali

ADR/RID - Ambjentalment perikoluż: Le
IMDG - Tniġgħis tal-baħar: No
IATA/ICAO - Ambjentalment perikoluż: Le

14.6. Il-prekawzjonijiet speċjali għall-utent

ADR/RID - Kodiċi tal-mini: (E)
IMDG - Ems: F-D, S-U
IATA/ICAO - PAX: 203
IATA/ICAO - CAO: 203

14.7. It-trasport fil-massa skont I-Anness II ta' MARPOL u I-Kodiċi IBC

Mhux applikabbi.

TAQSIMA 15: L-informazzjoni regolatorja

15.1. Ir-regolamenti/leġiżlazzjoni tas-sigurtà, is-saħħha u l-ambjent speċifiċi għas-sustanza jew it-taħlit

L-Iskeda tad-Dejta dwar is-Sigurtà hija kkompilata skont ir-rekwiżiti Ewropej kurrenti.

Ir-Regolament (KE) Nru 1907/2006 (REACH)

Regolament (KE) Nru 1272/2008

Dir. 2013/10/UE, 2008/47/KE li temenda d-Direttiva 75/324/KEE dwar id-dispensuri tal-ajrusols.

15.2. Il-Valutazzjoni tas-Sigurtà Kimika

Ebda informazzjoni mhi disponibbi

TAQSIMA 16: L-informazzjoni l-oħra



Isem il-prodott SERVISOL FREEZE-IT 20/2
Nr. Ta' Ref.: BDS002502_24_20190927 (MT)

Data li saret: 27.09.19 Version : 1.1
Jiehu post:

*Dikjarazzjoni ta' Periklu H280 : Fih gass taħt pressjoni; jista' jisplodi jekk jissaħħan.

Dan il-prodott għandu jinżamm, jiġi ttrattat u użat skond prattiki tajba ta'igjene industrijali u f'konformità ma' kwalunke regolament legali. L-informazzjoni miżmura hawn hija bbażata fuq l-istat preżenti ta' l-għerf tagħna u l-iskop tagħha hija li tispjega il-prodotti tagħna mil-lat tal-ħtiġijiet ta' sigurtà. Ma tiggarrantixxi l-ebda sustanzi speċjali. Minbarra kwalunkwe negozjar ġust għal skopijiet ta' studju, riċerka u analiżi mill-ġdid tas-saħħha, sigurtà u riskji ambjentali, l-ebda parti minn dan id-dokumenti ma jistgħu jiġi kkupjati minn kwalunkwe proċess mingħajr il-permess bil-miktub mingħand is-CRC.

